



TRIBUNAL GHAL TALBIET ZGHAR

GUDIKATUR
Avv. DR. DUNCAN BORG MYATT

Udjenza ta' 1-4 ta' Gunju 2024

Talba nru. 311/2022

DESIDERIA FIOTT
(KI 218643M)

VERSUS

NAZZARENO CAMILLERI

IT-TRIBUNAL,

Ra illi b'Avviz tat-Talba ipprezentat Fit-2 ta' Novembru 2022 l-attrici talbet lil dan it-Tribunal jikkundanna lill-intimat ihallas l-ammont ta' elf u sittax-il Ewro (Eur 1,016.00), ammont imhallas mill-gar tar-rikorrenti Mario Attard direttament lill-intimat ghall-u zu tal-hajt ta' appogg.

Ra r-risposta tal-konvenut ipprezentata fit-30 ta' Novembru 2022 fejn gie eccepit illi t-talba attrici hija infondata fil-fatt u fid-dritt u dan stante illi l-intimat meta biegh lill-attrici kien zamm id-dritt li jithallas ghal kwalunkwe zu tal-hajt ta' l-appogg.

Ra d-dokumenti esebiti.

Sema x-xhieda.

Ra l-atti processwali.

Sema t-trattazzjoni tad-difensur ta' l-intimat, fin-nuqqas tad-difensur ta' l-attrici u tan-nota ta' sottomissjojiet kif dettat fil-verbal tas-seduta tas-7 ta' Novembru 2023.

Ra illi dinil-kawza thalliet ghas-sentenza.

Provi

Illi t-Tribunal sejjer jghaddi biex l-ewwel jaghti sintezi tal-provi migjuba quddiemu.

L-attrici ipprezentat affidavit fejn qalet illi hija armla ta' Rosario Fiott u tghix f'numru 28, Triq il-Kurkanta Zebug, Malta u bhal hafna propjetajiet ohra, din tmiss ma' propjeta ta' terzi.

Tghid illi gar tagħha, Mario Attard għamel uzu mill-hajt ta' l-appogg u ciee divizjorju bejn il-propjeta ta' l-attrici u dik tal-gar, u għaldaqstant Mario Attard kellu jħallas ghall-użu tal-hajt t'appogg kif stmat minn perit.

L-attrici tghid illi hija flimkien mar-ragel tagħha kienet xrat il-propjeta mingħand l-intimat Nazzareno Camilleri u ciee illi dan kien is-sid precedent. Tkompli tghid illi skond il-kuntratt ta' bejgh bejn l-intimat u l-attrici, (Fol.21 et seq) "*in kwantu ghall-appogg dan la jithallas tieghu u lanqas ihallas.*"

L-attrici tikkonkludi l-affidavit tagħha billi tghid illi Mario Attard u ciee il-gar, kien hallas lil konvenut ghall-appogg. Hiju kitbet lill-konvenut biex jghaddi lilha l-flus li ircieva mingħand Mario Attard ghall-użu ta' l-appogg.

Il-Perit David Mifsud Parker xehed permezz ta' affidavit (Fol. 27) fejn ikkonferma r-rapport tieghu li permezz tieghu wasal għal konkluzjoni ta' l-ammont ta' Eur 1016 ghall-użu tal-hajt ta' appogg.

Il-konvenut Nazzareno Camilleri xehed fl-udjenza tad-9 ta' Mejju 2023, fejn qal illi kien biegh lir-ragel ta' l-attrici permezz ta' kuntratt tal-11 t'Ottubru 1990 quddiem in-Nutar Clyde La Rosa, u li f'dan il-kuntratt hemm miktub illi "*la jħallas u lanqas jithallas.*" (Fol.35).

Ikkunsidra

Illi l-fatti ta' din il-kawza huma pjuttost semplice u kif jirizulta, l-partijiet illimitaw x-xhieda tagħhom għal verzjoni tagħhom u ghall-kuntratt li finalment jirregola l-bejgh li kien sar bejn il-partijiet.

Illi anke x-xhieda tal-partijiet stess hija xotta mill-fatti stante illi din hija kawza li tistrieh biss fuq l-interpretazzjoni tal-klawsola li tinsab fil-kuntratt ta' bejn il-partijiet u ciee illi "*Il-kompratur la jħallas u lanqas jithallas ghall dritt ta' appoggi.*"

Illi l-partijiet ipprezentaw il-kuntratt ta' vendita u fuq dan ma hemm l-ebda kontestazzjoni. Anzi l-partijiet jikkwotaw l-istess klawsola mill-istess kuntratt izda b'interpretazzjoni pjuttost differenti ghaliex filwaqt li l-attrici tghid illi għandha tithallas hi ghall-użu ta' l-appoggi, il-konvenut ighid illi l-klawsola hija cara li hu zamm id-dritt li jithallas.

Illi għaldaqstant ma hemm l-ebda dubju illi meta sar il-kuntratt ta' bejgh il-partijiet iffirmaw għal klawsola fejn tghid illi l-kompratur u ciee allura l-attrici ma thallasx izda lanqas tithallas għal dritt ta' appoggi. Fid-dawl ta' din il-klawsola hekk cara u li ma thalli l-ebda dubju, t-Tribunal ma jistax jifhem kif l-attrici qed tittenta tinnega lill-intimat milli jithallas ta' l-appoggi u tipprendi tali hlas hi.

L-attrici permezz tal-kuntratt ta' bejgh citat, intrabtet illi la ser thallas izda lanqas tithallas. Ghaldaqstant, ma tistax taghmel talba fejn qed tippretendi li tithallas ghal dritt ta' appogg meta dan hu car miktub illi tali dritt kien rinunzjat.

Illi jidher car minn ezami tal-kuntratt ta' bejgh debitament esebit in atti, illi l-konvenut ma ttrasferixxa l-ebda dritt ghall-hlas tal-kumpens ghall-appogg lit-terzi li akkwistaw minghandu, f'dan il-kaz lill-attrici u cioe zamm dak id-dritt hu stress. Illi bil-klawsola illi l-kompraturi la jhallsu u lanqas jithallasu, l-konvenut zamm ferm id-dritt ghall-hlas tal-kumpens ghall-appoggi.

Illi ghaldaqstant it-talba attrici ma tistax tintlaqa stante illi t-termini tal-kuntratt ta' bejgh li permezz tieghu r-ragel ta' l-attrici xtara huma cari ma jhallu l-ebda dubju li l-konvenut għandu dritt li jircievi kwalunkwe kumpens ghall-dritt ta' appogg.

Decide

Għaldaqstant, dan it-Tribunal qiegħed jaqta u jiddeciedi din il-kawza billi, għar-ragunijiet mogħtija, jichad it-talba attrici u jilqa l-eccezzjonijiet tal-konvenut fl-intier tagħhom. Spejjeż ta' din il-kawza għandhom jithallasu kollha mill-attrici.

Avv. Duncan Borg Myatt

Gudikatur